

VOTE EN LA ELECCION - 1 NOVIEMBRE, 2011

Propuesta 103 Aumentar impuestos para la educación pública

Una enmienda iniciada al artículo 77 del título 24 de los estatutos revisados de Colorado añadiendo una sección nueva que aumentaría el impuesto de ventas y uso estatal and el impuesto sobre la renta estatal por un período de cinco años para la financiación de la educación pública.

Principales Elementos:

- Aumenta el impuesto sobre la renta estatal a 5% durante un período de cinco años a comenzar 1 enero, 2012.
- Aumenta el impuesto estatal de ventas y uso a 3% durante un período de cinco años a comenzar 1 enero, 2012.
- Todos los ingresos nuevos deben ser aplicados a los costos de la educación pública preescolar hasta grado 12, y de la enseñanza superior.

Antecedentes:

El impuesto sobre la renta estatal llega a 4.63%. Se redujo a este nivel desde 5% en el año 2000. Este impuesto es el fuente principal de ingresos para el estado. Todos hogares y sociedades pagan el impuesto sobre la renta estatal.

El impuesto estatal de ventas y uso es 2.9%. Se redujo desde 3% en 2000. El impuesto de ventas se aplica a la mayoría de las cosas que se compran en Colorado. Algunas están exentas, como comida en una tienda, medicamentos con receta, electricidad y calefacción. Los impuestos de ventas de municipalidades y condados no se afectan por esta propuesta.

Quienes están a favor dicen:

1. Invertir en la educación pública conducirá a una recuperación económica más fuerte y rápida. Para que Colorado prospere, necesitamos una fuerza laboral bien educada y buenas escuelas públicas que atraigan empresas de buena calidad con puestos bien pagados. Las empresas aprecian un sistema robusto de educación pública que resulta en una fuerza laboral educada, and los empleados quieren vivir en comunidades con buenas escuelas para los hijos.
2. Sin embargo, nuestras escuelas han experimentado recortes imprudentes durante tres años, aumentando el tamaño de las clases y reduciendo las oportunidades para los estudiantes. Los distritos se ven forzados a cerrar escuelas y despedir a maestros, lo cual daña a los servicios de educación y la economía regional. Antes de los recientes recortes en el presupuesto, Colorado ya se encontró al nivel más bajo de financiación para la educación, gastando \$1,781 menos que el promedio nacional para estudiantes primarios y secundarios. Los recortes en la financiación de la enseñanza superior han llevado a un aumento rápido en la tasa de matrícula. La matrícula media ha subido 43% en cinco años.
3. Este es el momento para dejar de recortar y comenzar a invertir de nuevo en las escuelas y universidades para que Colorado se haga competitivo. Propuesta 103 es una propuesta modesta que da a los diseñadores de políticas el tiempo necesario para implementar una solución a largo plazo. Por medio de restaurar temporalmente las tasas que tuvimos durante los tiempos buenos de los años 90, y dirigir los ingresos a la educación, Propuesta 103 proveerá los recursos necesarios para invertir en el futuro de nuestros niños.

Quienes se oponen dicen:

1. Con la economía débil que tenemos, lo peor para familias y pequeñas empresas sería otra carga de impuestos. Propuesta 103 plantea un aumento de 8% en el impuesto sobre la renta para individuos y empresas y un aumento de 3.4% en el impuesto de ventas sobre los niveles corrientes – aproximadamente un aumento de 7% en el presupuesto del gobierno al mismo tiempo que no crece la economía más que 1%. El aumento también se aplicaría a las facturas mensuales de teléfono y energía. Subir el impuesto de ventas les recae sobre los consumidores de bajos ingresos, porque gastan un mayor porcentaje de su presupuesto en necesidades diarias que son sujetas al impuesto. Por fin, se ha calculado que Propuesta 103 conduciría a la pérdida de 30,500 puestos durante los seis años siguientes. Con aumentar los impuestos, les queda a las empresas menos dinero para contratar a empleados nuevos o aumentar los sueldos y beneficios adicionales.
2. Fue engañoso promocionar la petición como una vuelta a los niveles de 1999, pues los impuestos fueron más altos en aquel entonces. Este tema de engaño también les dice a los contribuyentes que el dinero será dedicado a la educación, pero los ingresos se depositan en el fondo general, que los legisladores pueden dirigir dónde quieran. Finalmente, esta estrategia ha sido promocionado como un impuesto temporal. ¿Hay quién lo crea?
3. Hasta que rehagamos el sistema educativo para satisfacer las necesidades del siglo XXI, es imprudente malgastar en un sistema fracasado el recurso escaso de dinero ganado a duras penas. Dar más dinero a las escuelas no ha mejorado el rendimiento estudiantil. Sólo pagamos más para administración y pensiones para maestros.

ENMIENDA A LOS ESTATUTOS REVISADOS

Esta propuesta que aparece en la balota estatal es una propuesta estatutaria iniciada. Ciudadanos han recogido el número requerido de firmas (5% del total de votos para el Secretario de Estado en la elección general previa). Aunque aprobadas por los votantes, enmiendas a los estatutos revisados de Colorado pueden cambiarse más tarde por la Asamblea General.

REQUISITOS PARA VOTAR

Está requerido presentar una de las siguientes formas de identificación en el centro de voto:

- Licencia de conducir de Colorado válida;
- Tarjeta de identificación de Colorado válida;
- Pasaporte válido de EE.UU.;
- Identificación militar válida de EE.UU.;
- Copia de una factura de servicios públicos, cheque de pago o cheque del gobierno que muestra su nombre y domicilio;
- Licencia de piloto de FAA con foto;
- Documentación certificada de naturalización;
- Tarjeta válida de Medicare o Medicaid;
- Copia certificada de acta de nacimiento; o
- Tarjeta de estudiante válida con foto.

Si Ud. experimenta dificultades en votar en su centro de voto, hable con un juez electoral para pedir una balota provisional.

3 de octubre – último día para registrarse para votar in 2011.

THE LEAGUE OF WOMEN VOTERS OF COLORADO EDUCATION FUND ha preparado este folleto como un servicio público para fomentar la responsabilidad cívica por medio de dar información imparcial sobre el asunto de la balota sobre lo cual los ciudadanos serán llamados a votar en la elección de **1 Noviembre, 2011.**

THE LEAGUE OF WOMEN VOTERS OF COLORADO EDUCATION FUND promueve la participación informada en el gobierno, por medio de dar información educativa y no partidaria sobre temas de interés al público y sobre los procesos de gobierno.

Llame a la línea directa para votantes:
303-863-VOTE (8683) para:
Información para votantes
Información sobre la balota
Discursos sobre los asuntos de la balota

***THE LEAGUE OF WOMEN VOTERS OF COLORADO EDUCATION FUND** no es responsable por la exactitud o imparcialidad de los argumentos presentados. Argumentos pro y en contra son una compilación de la documentación presentada por los proponentes y opositores de cada asunto de la balota.*

Copyright © 2011
Todos los derechos reservados. Este trabajo no puede ser reproducido en su totalidad o en parte, por cualquier medio, sin el permiso de la League of Women Voters of Colorado Education Fund.

ASUNTOS DE LA BALOTA 2011



LEAGUE OF WOMEN VOTERS OF COLORADO EDUCATION FUND

1410 Grant Street, Suite B-204
Denver, CO 80203-1855
info@lwvcolorado.org
www.lwvcolorado.org

**LINEA DIRECTA
303-863-VOTE (8683)**